

# Anerkennung Approval



## von Bauteilen und Systemen of Components and Systems

Inhaber der Anerkennung / Holder of the Approval

JOB GmbH  
Kurt-Fischer-Straße 30  
DE-22926 Ahrensburg

Anerkennungs-Nr. / Approval No.	Anzahl der Seiten / No. of pages	gültig vom [TT.MM.JJJJ] / valid from [dd.mm.yyyy]	gültig bis [TT.MM.JJJJ] / valid until [dd.mm.yyyy]
G 622002	5	04.11.2022	03.11.2024

Gegenstand der Anerkennung / Subject of the Approval

FK-5-1-12 Kleinlöschanlage /  
FK-5-1-12 Small Fire Extinguishing System  
"S-AMFE"  
"R-AMFE"

Verwendung / Use

in geschlossenen Schaltschranksystemen und  
in elektrischen Kleingeräten /  
in closed switch cabinet systems and  
in small electrical appliances

Anerkennungsgrundlagen / Basis of the Approval

VdS 2344:2012-07  
VdS 2562:2013-03

Köln, den 03.11.2022

Dr. Reinermann

Geschäftsführer /  
Managing Director

i. V. Hesels

Leiter der Zertifizierungsstelle /  
Head of Certification Body

Die Anerkennung umfasst nur das angegebene Bauteil/System in der zur Prüfung eingereichten Ausführung

- mit den Bestandteilen nach Anlage 1,
- dokumentiert in den technischen Unterlagen nach Anlage 2,
- zur Verwendung in den angegebenen Einrichtungen der Brandschutz- und Sicherungstechnik.

Bei der Anwendung des Gegenstandes der Anerkennung sind die Hinweise nach Anlage 3 zu beachten.

Das Zertifikat darf nur unverändert und mit sämtlichen Anlagen vervielfältigt werden. Alle Änderungen der Voraussetzungen für die Anerkennung sind der VdS-Zertifizierungsstelle – mitsamt den erforderlichen Unterlagen – unverzüglich zu übermitteln.

This Approval is valid only for the specified component/system as submitted for testing

- together with the parts listed in enclosure 1
- documented in the technical documents according to enclosure 2
- for the use in the specified fire protection and security installations.

When using the subject of the approval the notes of enclosure 3 shall be observed.

This certificate may only be reproduced in its present form without any modifications including all enclosures. All changes of the underlying conditions of this approval shall be reported at once to the VdS certification body including the required documentation.

VdS Schadenverhütung GmbH  
Amsterdamer Str. 174  
D-50735 Köln

Ein Unternehmen des Gesamtverbandes der Deutschen Versicherungswirtschaft e.V. (GDV), durch die DAkKS akkreditiert als Zertifizierungsstelle für Produkte in den Bereichen Brandschutz und Sicherungstechnik

A company of the German Insurance Association (GDV) accredited by DAkKS as certification body for fire protection and security products



zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. G 622002 vom/ dated 03.11.2022

Der Gegenstand der Anerkennung umfasst folgende Bestandteile.  
The subject of the approval comprises the following parts.

Bezeichnung des Gegenstandes Description of Subject	Typ Type	Kenn-Nr. des Inhabers Holder's Registration No.	Anerkennungsnr Approval No.
<p>AMFE (Automatische Miniatur Feuerlöschleinheit / Automatic miniature fire extinguisher) Mit den Einzeltypen / with the single types:</p>	<p>S-AMFE Größe 0 S-AMFE Größe 1 S-AMFE Größe 2 S-AMFE Größe 3 S-AMFE Größe 4 S-AMFE Größe 5 R-AMFE Größe 0 R-AMFE Größe 1 R-AMFE Größe 2 R-AMFE Größe 3 R-AMFE Größe 4 R-AMFE Größe 5</p>		

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. G 622002 vom/ dated 03.11.2022

Der Gegenstand der Anerkennung wird durch folgende Unterlagen beschrieben.  
The subject of the approval is described by the following documents.

Art der Unterlage Type of Document	Kennzeichnung der Unterlage Identification of document	Datum Date	Seiten Pages
VdS-Prüfbericht / VdS test report	200559-AU01+GLA01+PB02	25.10.2022	
Bedienungsanleitung / Instruction manual  Technische Zeichnungen / Technical drawings	Version 3.0_VdS_DE (Juli 2022)	07/22	26
	R-AMFE   SR 3 – 68°C   Version 1.0 40-074-03-68-00, Rev. -	16.03.2020	1
	JOB-R-Bulb 10 Ohm -68°C, Rev. -	20.01.2021	1
	S-AMFE   SR 3 – 68°C   Version 1.2 40-057-03-68-00, Rev. 3	16.03.2020	1
	JOB-S-Bulb 68°C, Rev. -	19.01.2021	1
	Adapter mit Ventil   Gr. 0 – 2   1/8" NPT   Version 1.0 01-006-10-10, Rev. -	20.01.2021	1
	Adapter mit Ventil   Gr. 3 – 5   1/8" NPT   Version 1.0 01-006-10-15, Rev. -	20.01.2021	1
	Manometer-Adapter   Gr. 0 – 2   1/8" NPT 01-006-06-120, Rev. -	30.07.2020	1
	Manometer-Adapter   Gr. 3 – 5   1/8" NPT 01-006-06-121 Rev. -	31.07.2020	1
	Stahlflasche Größe 0   Welz Art.-Nr.: 11614 40-069-10-30 Rev. -	10.07.2018	1

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. G 622002 vom/ dated 03.11.2022

Der Gegenstand der Anerkennung wird durch folgende Unterlagen beschrieben.  
The subject of the approval is described by the following documents.

Art der Unterlage Type of Document	Kennzeichnung der Unterlage Identification of document	Datum Date	Seiten Pages
	Stahlflasche Größe 1   Welz Art.-Nr.: 11559 40-069-10-31 Rev. -	10.07.2018	1
	Stahlflasche Größe 2   Welz Art.-Nr.: 11090 40-069-10-32 Rev. -	10.07.2018	1
	Stahlflasche Größe 3   Welz Art.-Nr.: 11509 40-069-10-33 Rev. -	10.07.2018	1
	Stahlflasche Größe 4   Welz Art.-Nr.: 11556 40-069-10-34 Rev. -	11.07.2018	1
	Stahlflasche Größe 5   Welz Art.-Nr.: 11103 40-069-10-35 Rev. -	11.07.2018	1

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. G 622002 vom/ dated 03.11.2022

Hinweise für die Anwendung des Gegenstandes der Anerkennung nach Anlage 1.  
Instructions for the application of the subject of approval (see enclosure 1).

Schutzvolumen einer AFME je Größe:

Größe 0: 56 l (verifiziert durch VdS)

Größe 1: 137 l (Herstellerangabe)

Größe 2: 229 l (Herstellerangabe)

Größe 3: 448 l (verifiziert durch VdS)

Größe 4: 686 l (Herstellerangabe)

Größe 2: 1139 l (verifiziert durch VdS)

Der Temperatureinsatzbereich einer AFME beträgt: -20°C bis +50°C

Protective volume of an AFME per size:

Size 0: 56 l (verified by VdS)

Size 1: 137 l (manufacturer's specification)

Size 2: 229 l (manufacturer's specification)

Size 3: 448 l (verified by VdS)

Size 4: 686 l (manufacturer's specification)

Size 2: 1139 l (verified by VdS)

The temperature operation range of an AFME is: -20°C to +50°C